

# Instruccions per emplenar l'acta

## Anotació sistema Punt-Jugada ( R P S )

### 1 . Abans del partit

**a)** En la part superior de la primera pàgina de l'acta

1.1 Nom de la competició

1.2 Nombre de partit (del programa diari)

1.3 Lloc (ciutat)

1.4 Platja (nom de la platja)

1.5 Pista (número 1o 2,. ... o "C" per a la central)

1.6 Data (dia / mes / any, dd/mm/aa).

1.7 Categoria: homes o dones (posar una "x" en el caseller).

1.8 Indicar quadre principal o qualificació (posar una "x" en el caseller).

1.9 Fase de la competició (assenyalar com s'indica, amb una "x" en el caseller):

Doble eliminatòria del quadre de guanyadors o lligueta (grups): Elim.

Eliminatòria simple, Doble eliminatòria del quadre de perdedors o play-off: Clasif.

Fase semifinal: Semi-F.

Fase final, incloent tots els partits per medalla: Finals.

1.10 Equips (escriure en el mateix ordre que en el programa diari de partits); deixar els cercles A, B, que han d'emplenar-se després del sorteig.

1.11 País (utilitzar les 3 lletres inicials del país, usant només majúscules; ex: SUI).

**b)** En l'apartat EQUIPS (costat esquerre de la segona pàgina de l'acta).

1.12 País (usar el codi de tres lletres, inserides entre "EQUIPS" i els cercles).

1.13 Noms dels jugadors(utilitzar noms i col·locar-los en el mateix ordre que en el programa diari de partits).

Deixar els cercles per a A i B en blanc. Tots els noms dels jugadors i equip arbitral hauria d'escriure's en minúscules excepte la primera lletra del cognom i la inicial del nom (Ex.: Smith, J.).

1.14 Nombres dels jugadors: (nombre dels jugadors de cada equip).

**c)** En l'apartat OFICIALS, en la part baixa de la segona pàgina de l'acta: (Cognom, Inicials).

1.15 1º àrbitre (nom, país, en el cas de competició nacional nº de llicència)

1.16 2º àrbitre (nom, país, en el cas de competició nacional nº de llicència)

1.17 Anotador (nom, país, en el cas de competició nacional nº de llicència)

1.18 Jutges de línia (cognoms i inicials, segons les seves posicions, contades en el sentit de les agulles del rellotge des de la del 1º àrbitre). S'utilitzaran les posicions 1 i 2 en el cas dos jutges de línia.

**d)** Sota requadre d'oficials

1.19 Indicar el país (codi de tres lletres) al costat d'Equip

# Instruccions per emplenar l'acta

## 2 . Després del sorteig pel servei

Abans de començar el partit, l'annotador ha d'obtenir la següent informació:

2.1 Immediatament després del sorteig:

- Signatura dels capitans (en el caseller SIGNA DE CAPITÀ ABANS DEL PARTIT en la segona pàgina de l'acta), després de verificar els punts 1.13 i 1.14 (ex.: comprovar que els uniformes dels jugadors #1 i #2 corresponen correctament als noms dels jugadors).
- Assenyalar al capità amb un cercle al voltant del seu dorsal de joc en el caseller EQUIPS.
- Anotar en el caseller d'OBSERVACIONS l'equip A o B (veure 2.4) que va guanyar el sorteig en el primer Set.

2.2 Del primer àrbitre:

- L'equip que treu primer.
- El costat de la pista on començarà cada equip.

2.3 Del 1º àrbitre o del 2º àrbitre, l'annotador ha d'obtenir l'ordre de servei de cada equip, col·locant un asterisc “ \* ” en el caseller EQUIPS, al costat del nombre del primer jugador que tregui. Aquest ordre de servei només s'aplica al primer set.

2.4 L'annotador escriu una “A” o una “B” en sis cercles, (tres per a cada equip, una en la part superior de la primera pàgina, i la resta en les seccions EQUIPS i resultat final de la segona pàgina) corresponents al costat de la pista en el qual cada equip comença el primer set, (l'equip “A” està a l'esquerra de l'annotador i el “B” a la dreta) i s'escriu sempre en majúscules. Ex: “A” “o B”. No es fa cap modificació als “A” o “B” que estan per dalt dels cercles.

2.5 L'annotador, escriu llavors “A” “i B” sota EQUIP en la secció ORDRE DE SERVEI per al corresponent set. En el primer i tercer set aquesta informació s'obté directament dels àrbitres després del sorteig. En el segon set aquesta informació s'obté dels àrbitres després que aquests consultin als equips, que podran triar qualsevol opció.

2.6 L' “A” i “B” assignades (costat Esquerre i Dret a l'inici del primer set) a cada equip, es mantenen en el segon i tercer set, fins i tot si no comencen a l'esquerra i dreta de l'annotador.

2.7 L'annotador escriu l'ordre al servei anotant en la part superior a l'equip que ho fa primer. En la línia assenyalada amb “I” s'inscriu al jugador que treu en primer lloc (Ex.: Equip A, jugador nº 2), mentre que en la línia “III” ho farà amb el company (ex.: jugador nº 1). Posar en els casellers “II” i “IV” l'ordre de servei de l'altre equip.

2.8 En els PUNTS DE L'EQUIP: (en la part central de la secció de cada set) si és necessari, anotar el codi de país dels respectius equips i/o el color dels equips, ex.: AUS-Verd (damunt i sota la línia de divisió).

## Instruccions per emplenar l'acta

### 3 . Durant el partit

3.1 En la part superior dreta de cada set, en HORA DE COMENÇAMENT: Anotar l'hora real de començament amb el primer servei, en hores i minuts (rellotge de 24 hores, 00:00). Aquest és el moment en el qual el primer àrbitre xiula per al primer servei d'aquest set.

3.2 L'annotador comprova l'ORDRE DE SERVEI conforme a l'ordre en el qual els jugadors van ser anotats, impresos en el costat esquerre de l'apartat ORDRE DE SERVEI de cada set 1-3

3.3 L'annotador registra els serveis de cada jugador i controla el resultat de cada servei seguint l'ordre de les caselles numerades 1 a 25. L'annotador treballa al llarg de les caselles corresponents a l'ordre de servei I, caseller 1, ordre de servei II, caseller 1, etc. L'annotador actua de la següent manera:

- El primer servei (I) s'indica ratllant o punteixant el nombre del caseller marcat amb un 1 en la columna del jugador al servei. Una vegada que l'equip ha perdut el servei, apunta en el caseller el nombre total de punts anotats per l'equip al servei fins a aquest moment del partit.
- L'annotador passa llavors a la secció ORDRE DE SERVEI (II) de l'altre equip i tatxa el nombre del caseller assenyalat amb un 1 en la columna del jugador al servei.
- Enmig de l'acta hi ha una fila PUNTS DE L'EQUIP per a cada equip. Està numerada del 1 al 35. Aquesta és la columna per a anotar des de l'esquerra cap a la dreta la puntuació de l'equip corresponent ratllant amb una línia obliqua el nombre dels punts anotats. Quan l'equip perd el servei, l'últim nombre marcat en la fila PUNTS DE L'EQUIP s'anota en el caseller el nombre del qual punteixat correspongui al jugador que tenia el servei.

3.4 Durant el set es continuarà anotant d'aquesta manera fins que ocorrin les següents circumstàncies:

- L'annotador continua d'aquesta manera (Ordre de Servei I, II, III IV) successivament fins al final del set.
- Si hi ha un empat 20:20, el set continua fins que s'assoleixen 2 punts d'avantatge (22:20, etc).
- Es cancel·len els nombres que no s'han ratllat en fila PUNTS de cada equip amb una ratlla horitzontal.
- En el caseller ORDRE DE SERVEI, s'envolta amb un cercle la puntuació del darrer jugador al servei de cada equip. Si l'equip receptor guanya el set, aquest últim punt s'anotarà en el caseller del jugador que hauria d'haver tret i s'envolta també amb un cercle, encara que no arribarà a ratllar-se el nombre del caseller.
- El resultat en el caseller ORDRE DE SERVEI hauria de ser el mateix que en la fila de PUNTS al finalitzar cada set.

3.5 L'annotador ha de registrar el resultat en el caseller PUNTS AL CANVI DE CAMP a l'esquerra per a l'equip A, i a la dreta per a l'equip B. La suma d'aquestes dues puntuacions ha de resultar múltiples de 7 (ex: 7, 14,...). Els casellers no utilitzats han de ser ratllats al final de cada set formant un aspa. Si es produís un error i la puntuació en el moment del canvi és superior a un múltiple de 7 (o de 5 en el 3º set) s'anota la puntuació real del moment en el qual es realitza el canvi.

3.6 L'annotador ha de registrar un Temps tècnic en el caseller PUNTS AL CANVI DE CAMP amb el resultat de l'equip A a l'esquerra i el de l'equip B a la dreta. Aquest temps tècnic solament es realitza en els sets 1 i 2 quan la suma de les dues puntuacions d'A i B sumen 21. El caseller PUNTS AL CANVI DE CAMP té indicada aquesta circumstància especial (TTO)

3.7 En el moment que finalitza el set, s'anota l'hora en el caseller HORA FINAL en el costat dret de cada apartat d'ORDRE DE SERVEI.

## Instruccions per emplenar l'acta

### 3.8 Tercer i decisiu set:

Després del sorteig, l'annotador registra

a.) en l'apartat ORDRE DE SERVEI, l'A o la B corresponent a cada equip conforme a la instrucció 2.6.

b.) Anota l'equip A o B (veure 2.4) que guanya el sorteig en el 3º set en l'apartat OBSERVACIONS.

A continuació, l'annotador segueix el mateix procediment que en els sets 1 i 2

a.) El canvi de camp es realitza a l'arribar a múltiples de 5 punts.

b.) Si es produís un empat 14:14, el set continua fins que un equip obtingui un avantatge de dos punts sobre l'altre.

### 3.9 Temps morts:

Sota els apartats d'ORDRE DE SERVEI, EQUIP i JUGADOR es troben els casellers per a anotar els temps morts (o de descans):

a.) Quan un equip sol·licita el seu temps mort, l'annotador escriu, en el corresponent caseller, els punts obtinguts per ambdós equips fins a aquest moment.

b.) El primer resultat, és sempre el nombre de punts anotats (en el moment d'aquest temps mort) per l'equip que ho ha sol·licitat.

c.) El Temps tècnic es registra en l'acta segons la instrucció 3.6

### 3.10 Sancions per Conducta Incorrecta:

a.) Totes les sancions han d'anotar-se en els casellers de SANCIÓ PER CONDUCTA INCORRECTA de la seva respectiu set.

b.) El primer resultat sempre és el nombre de punts anotats (en el moment de la sanció, no la puntuació després de la sanció) de l'equip el membre del qual és castigat. (Igual que 3.9.b.).

c.) La puntuació ha d'anotar-se en la línia corresponent al jugador que es castigui, doncs les sancions s'apliquen individualment.

d.) Els punts anotats com a conseqüència d'una sanció per conducta incorrecta del oponent, han d'envoltar-se amb un cercle en la fila de PUNTS DE L'EQUIP.

e.) La targeta vermella per conducta grollera hauria de ser identificada en a l'acta oficial circulant el tempteig en la casella "PEN" corresponent al jugador sancionat.

### 3.11 Sancions per Demora:

a.) Totes les sancions per demora han d'anotar-se en els casellers de sancions per demora del respectiu set.

b.) La primera puntuació és sempre el nombre de punts anotats en aquest moment per l'equip que ha estat penalitzat, no la puntuació després de la sanció.

c.) El càstig per demora implica la pèrdua d'una jugada. L'annotador ho registra seguint el procediment normal envoltant el punt amb un cercle, en la fila de PUNTS DE L'EQUIP, (com el punt 3.10.i), després d'haver emplenat els corresponents casellers segons els apartats a) i b) anteriors.

## 4 . Després del partit

4.1 En la columna denominada DURADA (min.), hem d'anotar el temps que ha durat cada set en minuts totals. Un set comença quan l'àrbitre xiula per al primer servei de cada set i acaba amb la xiulada de l'àrbitre de l'últim punt de cada set. S'obté restant HORA DE COMENÇAMENT d'HORA FINAL de cada set.

## Instruccions per emplenar l'acta

4.2 La DURADA total d'un partit comença amb la xiulada del primer àrbitre per al primer servei del partit i acaba amb la xiulada de l'àrbitre per a l'últim punt de l'últim set. S'anota en la part baixa de la columna DURADA (fila TOTAL).

4.3 Si existeix alguna informació que afecti a la durada (Ex.: retards climatològics), en la secció de resultats ha d'haver un “ \* ” al costat de DURADA, tant en la del corresponent set(s) com en la fila de Total.

4.4 En la columna de cada equip assenyalada amb PUNTS, escriurà en el caseller corresponent a cada set, els punts anotats pels respectius equips, i en el caseller corresponent a la fila TOTAL, registrarà la suma dels punts anotats en tots els sets jugats.

4.5 En la columna assenyalada amb G / P, anoten la lletra G en el caseller dels sets en el costat de l'equip que ho ha guanyat. Després, anotarà la suma dels sets guanyats per cada equip en el caseller corresponent a la fila TOTAL. No és necessari anotar una P en el costat de l'equip que va perdre el set.

4.6 En la columna denominada TEMPS MORTS, anotarà, en el caseller corresponent a cada set, el nombre de temps morts consumits per l'equip  
En la fila TOTAL anotarà la suma dels temps morts consumits durant tots els sets jugats.

4.7 Per a emplenar els apartats DURADA, PUNTS, G/P (només totals) o TEMPS MORTS, s'ha d'utilitzar nombres, no una línia (-).

4.8 En l'última línia EQUIP GUANYADOR, anotarà:

- el nom de l'equip guanyador;
- el seu codi de país, en majúscules entre les comes;
- el resultat dels sets: (2:0 o 2:1);
- les puntuacions des de la posició de l'equip guanyador. Ex.: la puntuació en el costat esquerre ha de ser l'obtinguda en cada set per l'equip que ha guanyat el partit.

4.9 L'annotador registra (o permet amb el permís del primer àrbitre) l' anotació de qualsevol protesta que compleixi els requisits del protocol indicat. El capità de l'equip dictarà o escriurà la protesta en la secció OBSERVACIONS de l'acta. (Veure apartat 5 de Secció Observacions).

4.10 Finalment, en el corresponent requadre, es recullen les signatures d'aprovació en el següent ordre:

- Els dos capitans (caseller de SIGNATURA DEL CAPITÀ DESPRÉS DEL PARTIT)
- L'annotador
- El segon àrbitre
- El primer àrbitre

4.11 Si per qualsevol raó l'acta no es signada per algun dels capitans, devem indicar-ho en el requadre d'observacions y deu comunicar-se al delegat pertinent.

# Instruccions per emplenar l'acta

## 5 . Secció observacions

5.1 Abans, durant o després del partit, l'annotador pugues ser requerit per a escriure detalls en la secció OBSERVACIONS, en la segona pàgina de l'acta.

5.2 La secció OBSERVACIONS ha d'indicar clarament la naturalesa de l'observació anotada.

5.3 En l'espai habilitat per a les OBSERVACIONS, han d'anotar-se tots els detalls que puguin clarificar les possibles marques realitzades durant el partit (Ex.: Set, Puntuació, Equip, Nombre del Jugador, Hora, etc).

5.4 Quan correspongui, la secció OBSERVACIONS ha de signar-se per el primer àrbitre, etc.

5.5 En la secció OBSERVACIONS, l'annotador ha de registrar el guanyador del sorteig en el 1º set i en el 3º set (2.1.c.) i 3.8.b).

5.6 Les accions que al final del partit cometen els jugadors cap a l'equipament, oficials, i/o personal de pista i que són motiu de sanció (càstig o superior sanció), seran registrades clarament per l'àrbitre en el quadre d'observacions, descrivint la naturalesa (o tipus) de l'ofensa, d'acord a l'escala de sancions.

5.7 En el cas que en l'àrea de competició es produís una ofensa després del final del partit, durant el procés d'administració del post-partit, s'aplicarà el mateix procediment que en el punt 5.6 dalt indicat. El jugador corresponent ha de ser informat.

5.8 En el cas d'un protocol de protesta els àrbitres del partit deuen seguir les següents accions:

- a) Si el protocol de protesta es iniciat però a continuació refusat, les paraules Rebutjada Nivell 1 deuen ser registrades a observacions.
- b) Si el protocol de protesta es iniciat i a continuació acceptat, les paraules Acceptat Nivell 1 deuen ser registrades a observacions.
- c) Si després sigui refusada al primer nivell els jugadors manifesten el seu desig de portar la protesta al Nivell 2, les paraules Rebutjada / Pendent Nivell 1 deuen registrar-se a observacions.
- d) Si després sigui acceptada al primer nivell els jugadors manifesten el seu desig de portar la protesta al Nivell 2, les paraules Acceptada / Pendent Nivell 1 deuen registrar-se a observacions.
- e) Si el protocol de protesta no es pot dur a terme (després de que l'adequat delegat sigui requerit a entrar a pista), les paraules Pendent Nivell 1 deuen registrar-se a observacions.

5.9. En cas d'incompareixença, absències i equip incomplet, els següents successos deuen ser clarament identificades a les observacions de l'acta:

a.) En cas d'abandó d'un equip per lesió (l'equip és a pista a l'hora d'inici del partit, però no pot començar el partit per culpa d'una lesió) escriurem: "L'equip ... abandona el partit degut...(la lesió es confirmada pel personal mèdic oficial) del jugador... L'adequat personal mèdic oficial arriba a la pista. Ambdós equips y jugadors estaven presents.

b) En cas d'abandó/d'equip incomplet per una lesió o desqualificació un cop s'ha iniciat el partit, anotarem: "A les.....hores, ...set i tanteig....., l'equip...al servei, l'equip ....abandona el partit degut ...(lesió confirmada per l'equip mèdic oficial;o desqualificació)del jugador...".

## Instruccions per emplenar l'acta

c) En cas d'equip no presentat degut a que l'equip no es presenta abans de l'inici del partit, anotarem: "Equip...abandona degut a que no es presenta".

5.10 En el cas de que la filera de punts o les caselles de servei estiguin completament utilitzades, el procediment seguit deu ser registrat a la secció d'observacions (igual que a l'apartat 6.2)

### **6 . Circumstàncies especials**

6.1 En cas d'incompareixença, absències i equip incomplet, l'acta es completa amb tota la informació necessària per a emplenar el resultat del partit. Això implica:

a.) anotar les instruccions corresponents a "ABANS DEL PARTIT" (1.1 – 1.19),

b.) marcar els corresponents punts en cada set,

c.) completar la secció de resultats de l'acta.

d.) completar la secció d'observacions (mirar apartat 5.9)

Nota 1: Per defecte, l'equip complet es declarat equip A, el premiarem amb el primer servei i com guanyador del sorteig.

Nota 2: Si l'ordre al servei de l'equip no està disponible llavors 1 seguit de 2 ha de ser registrat com l'ordre de servei de l'equip.

6.2 Si les files PUNTS DE L'EQUIP o els casellers d'ORDRE DE SERVEI s'esgoten, es pot utilitzar una segona acta copiant en aquesta tots els detalls de l'ordre de servei. L'ús d'aquesta segona acta ha d'anotar-se en la secció OBSERVACIONS, i l'àrbitre(s) ha d'autoritzar-la validant-la després del partit. Alternativament, és possible marcar en la fila de PUNTS DE L'EQUIP ratllant els PUNTS en adreça diagonal oposada a la usada prèviament. De nou, això ha d'assenyalar-se en la secció OBSERVACIONS.

6.3 Només en el cas de penalització per Conducta Incorrecta o Demora, s'envolta amb un cercle el PUNT anotat.

6.4 Ambdós, CONDUCTA INCORRECTA i SANCIONS PER DEMORA, per naturalesa no són acumulatives i en conseqüència no són transferibles d'un set a l'altre.

### **7 . Responsabilitats els arbitres post-partit**

7.1 A la finalització del partit, el primer àrbitre ha de revisar tots els detalls registrats en l'acta abans de signar el resultat final i que tots les dades siguin registrats.

7.2 A més de tot això, ha d'assegurar-se que en l'apartat d'Observacions s'ha registrat tota la informació requerida, tal com indiquen els protocols que fossin començats durant el partit, tals com el "Protocol de Lesió", el "Protocol d'equip no presentat" o el de "Protesta". Si el Delegat Arbitral no es presentés en la pista a la finalització de l'encontre, el primer àrbitre ha d'obtenir la signatura del delegat, abans de lliurar l'acta en l'Oficina de competició, encara que evitant demores. L'àrbitre s'assegurarà que en casos d'equip no presentat, equips incomplets i abandó (especialment en competicions de grup) s'informarà simultàniament al Supervisor Tècnic amb l'entrega de l'acta.

7.3 Els àrbitres haurien de també haurien d'informar al Supervisor Tècnic de qualsevol incident eventual que pogués ocórrer fora de l'àrea de competició, després que el procés administratiu del post-partit hagi estat completat, etc.. El Supervisor Tècnic és la màxima autoritat en el lloc, i aquest serà el responsable de seguir tot aquest tipus de problemes. En cas que es requereixi fer un informe escrit s'haurà de presentar per a donar suport qualsevol incident eventual.



